

Woolliams, M. Eldon—Suite

- Uranium, prix, cartel international de 1972-1975, participation du Canada, 220-1
- M. art. 43, 214
- Viol, 5006, 5009, 6963

Worthington, M. Peter. Voir Sécurité nationale—Document secret de la GRC**Yewchuk, M. Paul (Athabasca)**

- Alcoolisme et toxicomanie, etc., q., 3476
 - Allocations familiales, 1146, 1641-2
 - M. art. 43, 1401
 - Campagnolo, M^{me}, voyage en Europe, coût, etc., q., 4429
 - Carie dentaire, q., 3986
 - Dentrées alimentaires, m. art. 43, 5497
 - Dollar canadien, dévaluation, m. art. 43, 4054
 - Dossiers médicaux confidentiels, utilisation, 813
 - M. art. 43, 1017
 - Eaux d'égout, usines d'épuration, 5590
 - M. art. 43, 5942
 - Espionnage, activités terroristes, subversives, etc., 2777
 - Fermes, revenu, m. art. 43, 3003
 - Fonction publique, infirmières, etc., m. art. 43, 6903
 - Froid hivernal, q., 5193
 - Grippe porcine, q., 3799
 - Grippe porcine
 - Vaccins, m. art. 43, 5447
 - Impôt sur le revenu, Loi (modification—C-56), 6323-4
 - Industries, hygiène et sécurité, q., 1767
 - Insuline, 2038
 - Maillots de corps portant l'inscription *Fuddle-buck*, m. art. 43, 4274
 - Médecins, émigration aux États-Unis, m. art. 43, 865, 5908
 - Pension de vieillesse, 1446, 1641-2
 - M. art. 43, 1401
 - Pétrole, administration et approvisionnements d'énergie, Lois (modification), 4304-7
 - Pétrole et gaz, sables bitumineux de l'Athabasca, exploitation, 4244
 - Recherche et développement de l'industrie, m. (M. Clark), 3537-40
 - Recherches, conseils, présidents, nomination, m. art. 43, 4017
 - Recherches médicales, subventions, 5191-2, 5948
 - M. art. 43, 311
 - Revenu annuel garanti, 634, 1163
 - Santé, nitrite de sodium utilisé dans les salaisons, m. art. 43, 155, 213
 - Santé, routine, protéine, q., 2106
 - Santé nationale et Bien-être social, ministère, santé au travail, q., 2234
- Young, M. Roger (Niagara Falls; secrétaire parlementaire du ministre de la Justice et du Procureur général; du solliciteur général)**
- Administration financière, Loi (modification), 4990-1
 - Assurance-chômage, admissibilité, cheminots canadiens travaillant au Canada pour des compagnies américaines, 3332-3
 - Avocats, services, q. (M. Howie), 6526
 - Avortement, q. (M. Herbert), 3407, 6814
 - Canada au Travail, programme, troisième phase, 2599
 - Chambre des communes, ajournement, congé d'été en 1978, 6937-40
 - Chambre des communes, séances, prolongation des heures, m., 6940
 - Code criminel, Loi (chèques sans provision), 2202-3
 - Code criminel, Loi (langue de l'accusé), 6703
 - Code criminel, Responsabilité de la Couronne et Postes, Lois (modification), 3932-4
 - Criminels fugitifs, Loi, 5084

Young, M. Roger—Suite

- Défense, équipement, avions, patrouilleur à long rayon d'action, P3 Orion de la Lockheed, contrat, rôle joué par MM. Goyer et Stopforth, etc., 4874
 - Droit, Commission de réforme, rapport *La saisie des rémunérations versées par la Couronne du Chef du Canada*, dépôt, 1811
 - Droit linguistique, Loi (modification), 2629-30
 - Espionnage, activités terroristes, subversives, etc., 485
 - Exportations, expansion, Loi (modification—C-36), 4818-9
 - Forces canadiennes, Tribunal d'appel des cours martiales, employés, embauche, recours à des agences d'emploi privées, q. (M. McKenzie), 1546
 - Forces canadiennes, Tribunal d'appel des cours martiales, employés retraités embauchés à forfait, q. (M. McKenzie), 1545
 - Gendarmerie royale du Canada
 - Agent Danch, frais judiciaire, paiement, 6085
 - Commission d'enquête Marin, recommandations, plaintes de citoyens, etc., 6086
 - Sécurité, services, mandat, 1799
 - Sécurité, services, présumées activités illégales, m. (M. Clark), 485-6
 - Impôt sur le revenu, Commission de révision, employés, embauche, recours à des agences d'emploi privées, q. (M. McKenzie), 3352
 - Impôt sur le revenu, Commission de révision, employés retraités embauchés à forfait, q. (M. McKenzie), 1546
 - Justice, administration, accusés, procès dans la langue de leur choix, 6939
 - Justice, administration, Ontario, usage du français devant les tribunaux, 2219
 - Justice, ministère, New Westminster, circonscription, dépenses, q. (M. Leggatt), 5278-9
 - Justice, ministère, Nickel Belt, circonscription, dépenses, q. (M. Rodriguez), 3359
 - Magistrature, Conseil canadien, employés, embauche, recours à des agences d'emploi privées, q. (M. McKenzie), 3756
 - Obligations d'épargne du Canada, 1105
 - Peine capitale, 2731, 6221-2
 - Pétrole et gaz, Canadian Industrial Gas and Oil Ltd. (Cigol), Sask., imposition, décision de la Cour suprême, position des autres provinces, etc., 1579
 - Pipe-line du Nord, Loi, 3041-3, 4008-9
 - Ports de pêche et de plaisance, Loi (gestion et aménagement), 2455-6, 2587-8
 - Postes, tarifs, augmentation, m. (M. Dinsdale) documents, 1657, 4942-3
 - Question de Règlement—langage antiparlementaire, 907; bill d'initiative parlementaire, renvoi de la teneur au comité, 2627; question de privilège, 4302, 5958-9; documents, traduction, 6238
 - Questions au *Feuilleton*, réponses, 4302
 - Routes, Fort McMurray—Fort Smith, 1800
 - Routes, Fort Nelson—Fort Simpson, 1800
 - Secrets officiels, loi sur les, m. (M. Baldwin) de subsides, 6259-62
 - Sécurité nationale, 1799
 - Société pour l'expansion des exportations, m. (M. Herbert) documents, 5739-42
 - Statuts révisés du Canada, Loi corrective, 4263
 - Tarif des douanes, Loi (jeux de violence), 3764-5
 - Treu, M. Peter, procès à huis clos aux termes de la loi sur les secrets officiels, compte rendu, etc., 5958-9, 6238, 6259-62
- Yukon, territoire**
- Assemblée législative, table du greffe présentée par l'Orateur de la Chambre des communes, M. Jerome, 629
 - Bill tendant à modifier l'ordonnance relative aux enquêtes adoptée en 3^e l., annulation par le commissaire, constitutionnalité, etc., 1117, 1492-3